

# Ovládací a signalizační přístroje RMQ-Titan®



## **xCommand**

Spínací a ovládací přístroje  
v moderním provedení pro  
spolehlivé a přesné spínání

### **RMQ ovládací a signalizační přístroje**

FAK nožní a ruční  
spínače

SL signalizační  
sloupky

LS-Titan  
polohové spínače

T/P vačkové spínače  
a vypínače

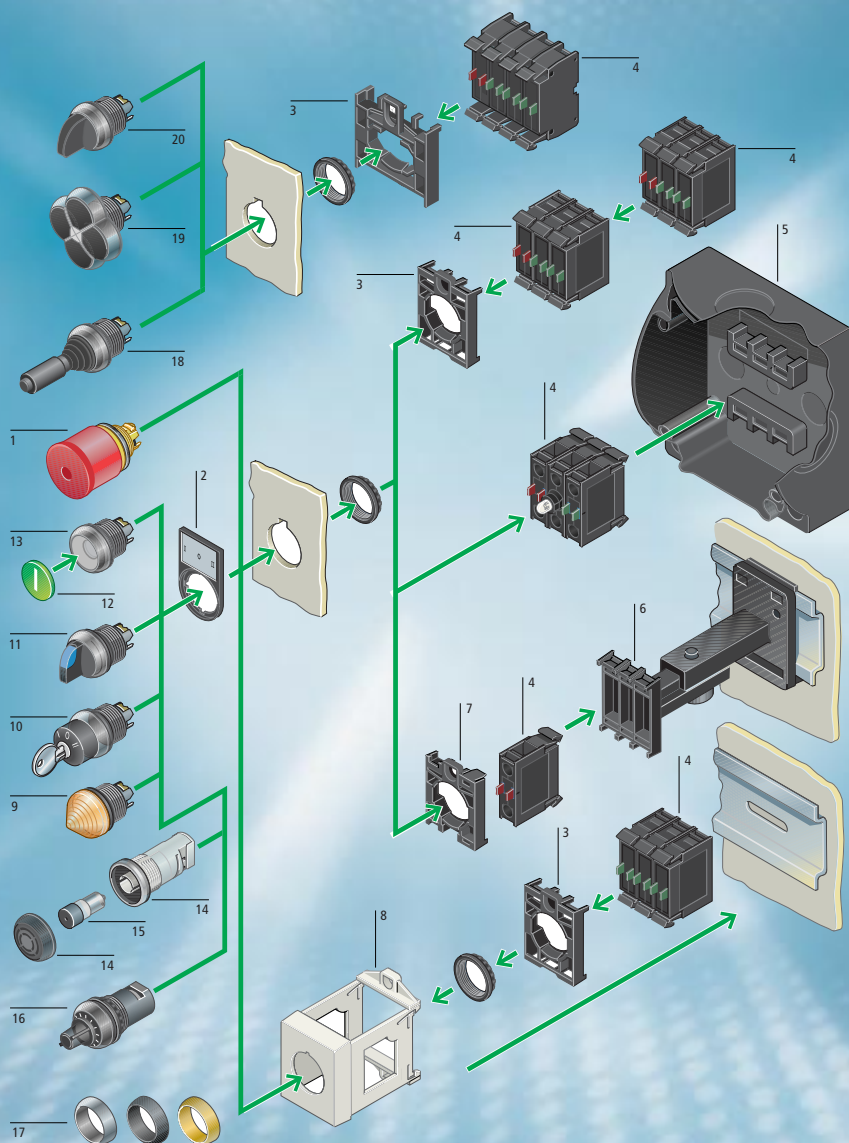
ETR časová relé

EMR měřicí relé

ESR bezpečnostní  
relé

## Pomůcka pro výběr

# RMQ-Titan® přehled systému



- 1 Ovládací hlavice nouz. zastavení
- 2 Nosiče štítků
- 3 Upevňovací adaptéry
- 4 Kontaktní prvky, prvky LED
- 5 Kryty, skříňky
- 6 Teleskopický nosič na DIN lištu
- 7 Adaptér pro vystředění
- 8 Adaptér IVS na DIN lištu
- 9 Hlavice pro signálky
- 10 Ovládací hlavice s klíčem
- 11 Ovládací hlavice přepínačů
- 12 Tlačítkové výplně
- 13 Ovládací hlavice tlačítek
- 14 Akustický hlásič
- 15 Zvukový modul
- 16 Potenciometr
- 17 Čelní kroužky
- 18 Joystick
- 19 Čtyřtlačítko
- 20 4polohový otočný přepínač

## Technické údaje:

- modulární systém
- barva čelního kroužku:  
titan / černá / zlatá
- průměr montážního otvoru  
22,3 mm
- minimální rastr prvků 30 x 40 mm
- stupeň krytí IP 66, 67, 69K
- max. 6 kontaktů na 1 montážní  
místo (8 kontaktů u 4 polohových  
ovládacích hlavíc)
- spínání různých potenciálů
- schváleno pro celosvětové  
použití

## Ovládací hlavice tlačítek IP 67, 69K



Provedení terčíku	Tlačítko zapuštěné bez aretace *1	Tlačítko zapuštěné s aretací *2	Tlačítko zvýšené bez aretace *1	Tlačítko zvýšené s aretací *2
	M22-D-S 216 590	M22-DR-S 216 613	M22-DH-S 216 636	M22-DRH-S 216 663
	M22-D-W 216 592	M22-DR-W 216 615	M22-DH-W 216 638	M22-DRH-W 216 665
	M22-D-R 216 594	M22-DR-R 216 617	M22-DH-R 216 641	M22-DRH-R 216 667
	M22-D-G 216 596	M22-DR-G 216 619	M22-DH-G 216 643	M22-DRH-G 216 669
	M22-D-Y 216 598	M22-DR-Y 216 621	M22-DH-Y 216 646	M22-DRH-Y 216 671
	M22-D-B 216 600	M22-DR-B 216 623	M22-DH-B 216 649	M22-DRH-B 216 673
	M22-D-R-X0 216 605	M22-DR-R-X0 216 628	M22-DH-R-X0 216 655	M22-DRH-R-X0 216 675
	M22-D-G-X1 216 607	M22-DR-G-X1 216 630	M22-DH-G-X1 216 657	M22-DRH-G-X1 216 677
	M22-D-S-X0 216 609	M22-DR-S-X0 216 632	M22-DH-S-X0 216 659	M22-DRH-S-X0 216 679
	M22-D-W-X1 216 611	M22-DR-W-X1 216 634	M22-DH-W-X1 216 661	M22-DRH-W-X1 216 681
bez	M22-D-X 216 602	M22-DR-X 216 625	M22-D-X 216 602	M22-DR-X 216 625
bez čočky s ochran. kroužkem	M22-DG-X 220 921			

## Ovládací hlavice tlačítek - prosvětlené IP 67, 69K



Provedení čočky	Tlačítko zapuř. bez aretace *1	Tlačítko zapuř. s aretací *2	Tlačítko zvýšené bez aretace *1	Tlačítko zvýšené s aretací *2	Provedení terčíku	Dvojité tlačítko bílá čočka pro signálku
	M22-DL-W 216 922	M22-DRL-W 216 944	M22-DLH-W 216 965	M22-DRLH-W 216 788	 	M22-DDL-GR-X1/X0 216 700
	M22-DL-R 216 925	M22-DRL-R 216 946	M22-DLH-R 216 967	M22-DRLH-R 216 789	 	M22-DDL-WS-X1/X0 216 706
	M22-DL-G 216 927	M22-DRL-G 216 948	M22-DLH-G 216 969	M22-DRLH-G 216 796	 	M22-DDL-GR-GB1/GB0 216 702
	M22-DL-Y 216 929	M22-DRL-Y 216 950	M22-DLH-Y 216 971	M22-DRLH-Y 216 799	 	M22-DDL-WS-GB1/GB0 216 708
	M22-DL-B 216 931	M22-DRL-B 216 952	M22-DLH-B 216 973	M22-DRLH-B 216 802	 	M22-DDL-S-X7/X7 216 710
	M22-DL-R-X0 216 936	M22-DRL-R-X0 216 957	M22-DLH-R-X0 216 975	M22-DRLH-R-X0 216 804	 	M22-DDL-S-X4/X5 218 145
	M22-DL-G-X1 216 938	M22-DRL-G-X1 216 959	M22-DLH-G-X1 216 977	M22-DRLH-G-X1 216 805	 	M22-DDL-GR 216 698
	M22-DL-W-X0 216 940	M22-DRL-W-X0 216 961	M22-DLH-W-X0 216 979	M22-DRLH-W-X0 216 806	 	M22-DDL-WS 216 704
	M22-DL-W-X1 216 942	M22-DRL-W-X1 216 963	M22-DLH-W-X1 216 981	M22-DRLH-W-X1 216 807		
bez	M22-DL-X 216 933	M22-DRL-X 216 954	M22-DL-X 216 933	M22-DRL-X 216 954		

## Hříbová tlačítka IP 67, 69K



## Ovládací hlavice přepínačů IP 66



## Ovládací hlavice s klíčem IP 66



Provedení terčíku hříb.tlač.	Hříb. tlačítko bez aretace	Hříb. tlačítko s aretací	Funkce	5 otoč. hlavici 2 polohové	5 otoč. úchytem 2 polohové	Zámek MS1 2 polohové	Zámek MS2-20 2 polohové
		M22-DP-S 216 712		M22-W 216 853	M22-WK 216 865	M22-WS 216 881	M22-WS-MS* 216 883
		M22-DP-R 216 714		M22-WR 216 855	M22-WRK 216 867	M22-WRS 216 887	M22-WRS-MS* 216 890
		M22-DP-G 216 716			M22-WKV 216 874		
		M22-DP-Y 216 718		<b>3 polohové</b>	<b>3 polohové</b>	<b>3 polohové</b>	<b>3 polohové</b>
		M22-DP-R-X0 216 720		M22-W3 216 861	M22-WK3 216 870	M22-WS3 216 894	M22-WS3-MS* 216 896
		M22-DP-G-X1 216 722		M22-WR3 216 863	M22-WRK3 216 872	M22-WRS3 216 900	M22-WRS3-MS* 216 903
		M22-DP-S-X0 216 724		Lze použít M22-W3, M22-WK3 nutno odstranit příslušný kódovací adaptér.		Dostupné také zámky vhodné pro systém univerzálního klíče	
		M22-DP-W-X1 216 726					
bez		M22-DP-S-X 216 728		<b>4 polohové</b>	<b>4 polohové</b>	<b>Kódovací adaptéry</b>	
bez		M22-DP-R-X 216 731		M22-WR4 279 419	M22-WRK4 279 431	<b>Změna funkce</b>	<b>Typ</b>
bez		M22-DP-G-X 216 734				zrušení aretace	M22-XC-Y 216 407
bez		M22-DP-Y-X 216 737				vytažení klíčku	M22-XC-R 216 406

= s aretací = bez aretace

## Hlavice pro signálky IP 67, 69K



## Ovládací hlavice přepínačů prosvětlené IP 66

Čočka	Zapuštěné	Zvýšené s přesahem	Otočný úchyt	2 polohové bez aretace	2 polohové s aretací	3 polohové bez aretace	3 polohové s aretací
	M22-L-W 216 771	M22-LH-W 216 778		M22-WLK-W 216 812	M22-WRLK-W 216 823	M22-WLK3-W 216 833	M22-WRLK3-W 216 843
	M22-L-R 216 772	M22-LH-R 216 779		M22-WLK-R 216 814	M22-WRLK-R 216 825	M22-WLK3-R 216 835	M22-WRLK3-R 216 845
	M22-L-G 216 773	M22-LH-G 216 780		M22-WLK-G 216 816	M22-WRLK-G 216 827	M22-WLK3-G 216 837	M22-WRLK3-G 216 847
	M22-L-Y 216 774	M22-LH-Y 216 781		M22-WLK-Y 216 818	M22-WRLK-Y 216 829	M22-WLK3-Y 216 839	M22-WRLK3-Y 216 849
	M22-L-B 216 775	M22-LH-B 216 782		M22-WLK-B 216 820	M22-WRLK-B 216 831	M22-WLK3-B 216 841	M22-WRLK3-B 216 851
bez	M22-L-X 216 776	M22-L-X 216 776					

Barva čočky, otočného úchyty	Barva LED

## Tlačítkové výplně a čočky, nosiče štítků, štítky



tlačítkové výplně (prosvětlené)	M22-XD(L)-...
čočky pro signálky	M22-XL-...
nosič štítků (bez štítků)	M22S-ST-X
označovací štítek (prázdný)	M22S-ST-X




## Tlačítko nouzového zastavení IP 66, 69K



Funkce	Typové označení
bez prosvět.	M22-PV <sup>1)</sup> 216 876 M22-PVT <sup>2)</sup> 263 467
bez prosvět.	M22S-PV <sup>1)</sup> 225 528 M22S-PVT <sup>2)</sup> 271 499
prosvětlené	M22-PVL <sup>1)</sup> 216 878 M22-PVLT <sup>2)</sup> 263 469
prosvětlené	M22S-PVL <sup>1)</sup> 230 962 M22S-PVLT <sup>2)</sup> 271 540
Ovládané klíč. zámek MS1	M22-PVS <sup>1)</sup> 216 879
Náhradní klíč pro zámek MS1	M22-ES-MS1 216 416






odaretace: <sup>1)</sup>vytažením <sup>2)</sup>pootočením




Plombovatelný kryt	Ochrana tlačítka nouz. zastavení
M22-PL-PV 216 397	M22-XG-PV 231 273
	<b>Označovací štítek „nouzové zastavení“</b> M22-XAK-CZ99 999 202 003

## Kontaktní prvky IP 20










Funkce	Šroubové svorky	Pružné svorky <sup>3)</sup>
Čelní upevnění	 M22-K10 216 376	M22-CK10 216 384
	 M22-K01 216 378	M22-CK01 216 385
Zadní upevnění	 M22-K01D 262 165	M22-CK01D 262 510
	 M22-KC10 216 380	M22-CKC10 216 386
	 M22-KC01 216 382	M22-CKC01 216 387

 = bezpečnostní funkce nuceným vypnutím dle ČSN EN 60 947-5-1

## Skříňky IP 67



Montážní místa / barva	Pro povrch. montáž
1 	M22-IY1 216 536
1 	M22-I1 216 535
2 	M22-I2 216 537
3 	M22-I3 216 538
4 	M22-I4 216 539
6 	M22-I6 216 540
12 	M22-I12 222 688
Průchodkové šroubení	M22-XI xxxx








## Upevňovací adaptéry



	Šroubové svorky	Poznámky
Čelní upevnění	M22-A 216 374	max. 3 kontaktní prvky
	M22-A4 279 437	max. 4 kontaktní prvky (pro 4 polohové spínače)
Zadní upevnění	Montáž do skříněk	max. 3 kontaktní prvky

## Čelní desky do panelu IP 54











Montážní místa / barva	Pro povrch. montáž
1 	M22-EY1 216 542
1 	M22-E1 216 541
2 	M22-E2 216 543
3 	M22-E3 216 544
4 	M22-E4 216 545
5 	M22-E5 216 546
6 	M22-E6 216 547

## Akustické hlásiče IP 40









## Prvky LED IP 20



Kompaktní zákl. bez zvuk. modulu	Šroubové svorky		Pružné svorky <sup>3)</sup>			
	12-30 V AC/DC	85-264 V AC	12-30 V AC/DC	85-264 V AC		
M22-AMC 229 015		M22-LED-W 216 557	M22-LED230-W 216 563	M22-CLED-W 216 569	M22-CLED230-W 216 575	
Zvukový modul	Čelní upevnění		M22-LED-R 216 558	M22-LED230-R 216 564	M22-CLED-R 216 570	M22-CLED230-R 216 576
			M22-LED-G 216 559	M22-LED230-G 216 565	M22-CLED-G 216 571	M22-CLED230-G 216 577
			M22-LED-B 218 057	M22-LED230-B 218 059	M22-CLED-B 218 061	M22-CLED230-B 218 063
Nepřeruš. tón 18-30 V AC/DC	Zadní upevnění		M22-LEDC-W 216 560	M22-LEDC230-W 216 566	M22-CLEDC-W 216 572	M22-CLEDC230-W 216 578
M22-XAM 229 025			M22-LEDC-R 216 561	M22-LEDC230-R 216 567	M22-CLEDC-R 216 573	M22-CLEDC230-R 216 579
Přeruš. tón 18-30 V DC			M22-LEDC-G 216 562	M22-LEDC230-G 216 568	M22-CLEDC-G 216 574	M22-CLEDC230-G 216 580
		M22-XAMP 229 028		M22-LEDC-B 218 058	M22-LEDC230-B 218 060	M22-CLEDC-B 218 062

## IP 55 IP 40\*



Montážní místa / barva	Kryty
1 	M22-H1 216 548
2 	M22-H2 216 549
3 	M22-H3 216 550
4 	M22-H4* 216 551
5 	M22-H5* 216 552
6 	M22-H6* 216 553

<sup>3)</sup> Cage Clamp je registrovaná značka Wago Kontakttechnik GmbH, Minden, Německo

## Joystick 4 polohový IP66



Funkce	Typ
bez aretace	M22-WJ4 279 417
s aretací	M22-WRJ4 279 415

## Čtyřtlačítko bez aretace IP66



Provedení terčků	Typ
černé	M22-D4-S 279 411
s individuálním popisem	M22-D4-*-* 279 413

## Zlatý čelní kroužek



Provedení	Typ
Pozlacený čelní kroužek	M22-Combination - * 228298
Objednávejte pouze kompletní jednotky přes M22-Combination	M22-FR-AU 274 150 M22..... (základní část)

## Potenciometr, IP 66



Odpor K Ω	Typ
1	M22-R1K 229 489
4.7	M22-R4K7 229 490
10	M22-R10K 229 491
47	M22-R47K 229 492
100	M22-R100K 229 493
470	M22-R470K 229 494

## Ovládací hlavice přepínačů IP 66



Funkce	s otočnou hlavici 4 polohové	s otočným úchytem 4 polohové
	M22-WR4 279 419	M22-WRK4 279 431

## Označovací štítky pro Joystick pro 4 polohové spínače



Provedení	Typ
prázdné	M22-XCK 279 433
šipky pro joystick	M22-XCK-1 279 434
0-1-0-2-0-3-0-4 pro 4 polohový přepínač	M22-XCK-2 279 435
s individuálním popisem	M22-XCK-* 279 436

## Předřadné rezistory a testovací prvky pro LED



rezistor LED pro připojení 12-30 V LED diody na napětí 42-60 V AC/DC	M22-XLED60 231 078
rezistor LED pro připojení 12-30 V LED diody na napětí 220 V DC	M22-XLED220 271 541
testovací prvek LED pro kontrolu funkčnosti LED diod na 12-30 V AC/DC	M22-XLED-T 231 079
testovací prvek LED pro kontrolu funkčnosti LED diod na 85-264 V AC	M22-XLED230-T 231 080

## Adaptér IVS pro DIN lištu



## Membrány pro ovládací prvky



pro použití s	Typ	pro použití s	Typ
čelní upevnění lišta EN 50 022	M22-IVS 216 400	ovládací hlavice tlačítek a signálek	M22-T-D 216 395
		dvojitá tlačítka	M22-T-DD 216 396

## Montážní klíč

Použití	Typ
pro montáž upevňov. hlavice	M22-MS 216 402



RMQ-Titan Technické údaje			Kontaktní prvky	Prvky LED	Ovládací tlačítka Hříbová tlačítka	Dvojitá tlačítka	Přepínače Prosvětlené přepínače	Tlačítka ovládaná klíčem	Signálky	Tlačítka (i prosv. a hříb.) s aretací	Ovládací prvky nouzového zastavení
<b>Obecné</b>											
Normy a předpisy			ČSN EN 60947, VDE 0660								
Mechanická životnost (operací)	x 10 <sup>5</sup>	5	-	5	0,2	0,1	0,1	-	3	0,1	
Maximální četnost ovládání	cyklů / h	3600	-	3600	3600	2000	100	-	1800	600	
Ovládací síla	N	≤ 5	-	≤ 5	≤ 5	-	-	-	≤ 5	≤ 50	
Ovládací krouticí moment	Nm	-	-	-	-	≤ 0,3	≤ 0,5	-	-	-	
Stupeň krytí IEC/EN 60 529		IP 20	IP 20	IP 67, 69K*		IP 66	IP 66	IP 67, 69K*			
Klimatická odolnost			vlhké teplo konstantní, dle IEC 60 068-2-3 vlhké teplo, cyklické, dle IEC 60 068-2-30								
Teplota okolí	min./max.	°C	-25/+70								
Montážní poloha			libovolná								
Odolnost pro mechanickému rázu (trvání rázu 11 ms) dle IEC 60068-2-27	g	> 30	> 30	> 30	> 30	> 30	> 30	> 30	> 30	> 50	
Průřez připojovaného vodiče											
plný vodič	min./max.	mm <sup>2</sup>	0,75/2,5	0,75/2,5	-	-	-	-	-	-	-
jemně laněný vodič	min./max.	mm <sup>2</sup>	0,5/1,5	0,5/1,5	-	-	-	-	-	-	-
<b>Kontakty</b>											
Jmen. imp. výdržné napětí U <sub>imp</sub>	V	6000	6000	-	-						
Jmenovité izolační napětí U <sub>i</sub>	V	500	500	-	-						
Kategorie přepětí / stupeň znečištění		III/3	III/3	-	-						
Spolehlivost ovládacího obvodu při											
24 V DC/5 mA	četnost chyb H <sub>f</sub>	< 10 <sup>-7</sup> , < 1 chyba na 10 <sup>7</sup> operací									
5 V DC/1 mA	četnost chyb H <sub>f</sub>	< 5x10 <sup>-6</sup> , < 1 chyba na 5x10 <sup>6</sup> operací									
Max. předřazená ochrana proti zkratu											
jistič	typ	PKZM0-10/ FAZ-B6	-	-	-						
tavná pojistka	A gL/gG	10	-	-	-						
<b>Spínací schopnost</b>											
Jmenovitý proud I <sub>e</sub>											
AC-15	115 V	A	6	-	-	-					
	230 V	A	6	-	-	-					
	400 V	A	4	-	-	-					
	500 V	A	2	-	-	-					
DC-13	24 V	A	3	-	-	-					
	42 V	A	1,7	-	-	-					
	60 V	A	1,2	-	-	-					
	110 V	A	0,8	-	-	-					
	220 V	A	0,3	-	-	-					
Elektrická životnost											
AC-15	230 V/0,5 A operací	x 10 <sup>6</sup>	1,6	-	-	-					
	230 V/1,0 A operací	x 10 <sup>6</sup>	1,0	-	-	-					
	230 V/3,0 A operací	x 10 <sup>6</sup>	0,7	-	-	-					
DC-13	12 V/2,8 A operací	x 10 <sup>6</sup>	1,2	-	-	-					

Podrobnější informace k ovládacím a signalizačním přístrojům jsou uvedeny v katalogu „Ovládací a signalizační přístroje RMQ-Titan“ (SK 1160-1015+1033 CZ).

\*) Stupeň krytí IP 69K je určen ve VDE normách jako speciální provedení pro tlakovou páru.